

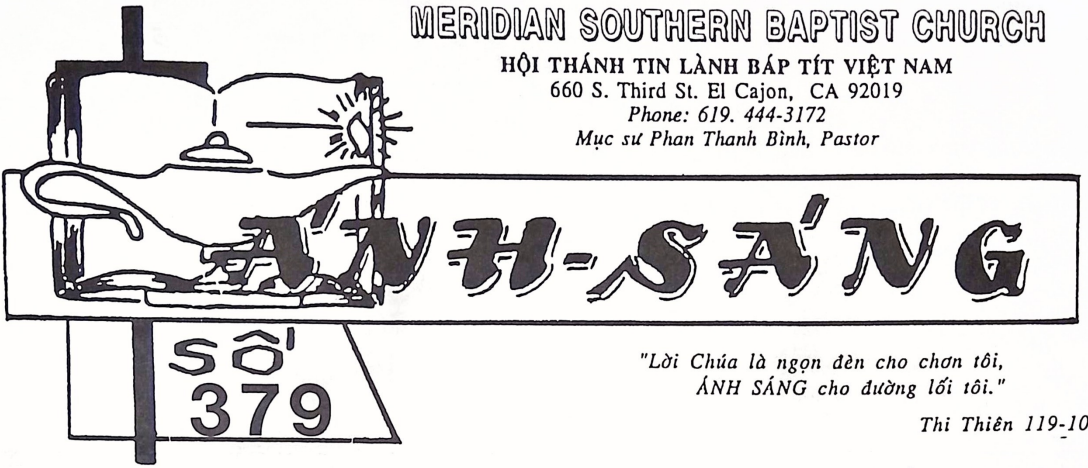
MERIDIAN SOUTHERN BAPTIST CHURCH

HỘI THÁNH TIN LÀNH BÁP TÍT VIỆT NAM

660 S. Third St. El Cajon, CA 92019

Phone: 619. 444-3172

Mục sư Phan Thanh Bình, Pastor



"Lời Chúa là ngọn đèn cho chân tôi,
ÁNH SÁNG cho đường lối tôi."

Thi Thiên 119-105

March 14th, 1993. Vol. XVIII. No. 3

SỐ 379 * Chúa Nhật, ngày 14 tháng 3 năm 1993

GIÁ-TRỊ THỜI-GIAN

Qua các số Ánh-Sáng trước, tôi đã trình-bày cùng quý vị về giá-trị của thân-xác, giá-trị của tinh-thần và giá-trị của linh-hồn. Ngoài giá-trị linh-hồn bất diệt, giá-trị thân-xác và giá-trị tinh-thần còn tùy thuộc vào cái thời-gian tồn-tại trên đất này. Mọi giá-trị trong đời này đều có liên-quan đến thời-gian cả.

Người ta thường kể ba điều rất có giá-trị cho con người trên đời này là phúc, lộc, thọ. Người ta cầu mong cho mình, và vì mỹ tục, người ta cũng cầu mong cho người. Là một điều, người ta xếp thọ sau phúc và lộc. Thật ra có thọ, người ta mới có thời-gian để hưởng phúc và lộc. Tuân rồi, tòa nhà chọc trời trên trăm tầng ở Nữu-ước bị đặt bom, phát hoả, khói bốc mù-mịt, một số người chết, hàng trăm người bị thương và hàng ngàn người thoát chết trong cơn hãi-hùng. Nhiều nạn nhân được phỏng-vấn tại chỗ về cảm-nghĩ được thoát nạn. Với mặt-mũi lấm-lem, đen dũi vì khói, hầu hết đều có cảm nghĩ "vui" vì còn sống. Khi kề-cận cái chết thì cái sống có giá-trị vô-cùng. Cái gì cũng có thể mất được, ngoài trừ cái sống. Nên thời-gian sống trên đời này giá-trị lắm.

Người ta đã và đang khám-phá không gian. Nhưng về thời-gian thì các nhà khoa-học hiện nay đang bó tay. Thời-gian là gì nhỉ? Là tiếng tíc-tác của chiếc đồng-hồ đếm bước mặt trời từ đông sang tây. Là 365 tờ lịch ghi nhận bước chân thời-gian đi vào dĩ-vãng qua mỗi chu kỳ. Không, tiếng tíc-tác tạo thành giờ-phút, ngày tháng trên niên lịch là những phương-pháp cơ-động để giúp ta ý-thức được về thời-gian, chứ nó không phải là thời-gian.

Thời-giờ ngày tháng chỉ là biểu-tượng cho thời-gian. Thời-gian có một giá-trị khó đo-lường, nên chỉ biết so-sánh: Thời-giờ là tiền-bạc; thời-giờ là vàng, rồi nhắc-nhở nhau phải quý trọng thời-giờ. Tiến-sĩ John M. Mott gọi thời-gian là thì-giờ chúng ta dùng để làm việc, là thước đo hành-động của đời sống con người.

Người ta có thể hơn nhau về địa-vị, về danh-vọng, hơn nhau về tiền-bạc, tài-năng, tiện-nghĩ. Nhưng chẳng ai hơn nhau được về thì-giờ. Mỗi người đều có 24 giờ mỗi ngày, mỗi tuần có 168 giờ. Trung bình chúng ta làm việc 56 giờ, dành ra 56 giờ để ngủ và nghỉ hầu đủ sức làm việc 56 giờ, 21 giờ để ăn và làm việc cá nhân. Chúng ta còn lại 35 giờ nhàn-rỗi, vị chi mỗi ngày chúng ta có 5 giờ tuy nghỉ sử-dụng. Thế mà nhiều người vẫn than không có đủ thì-giờ. Đó chẳng qua là lời bào-chữa về sự vụng-về sử-dụng thì-giờ của mình. Có nhiều người rất bận-rộn, làm được những việc lớn-lao, lại chẳng bao giờ thấy thiếu thì-giờ. Chỉ vì họ đã biết sắp-xếp thì giờ làm việc rất chắc-chè, có hệ-thống, lại không mất thì-giờ trong những công-việc vô-ích, nên lúc nào cũng có đủ thì giờ để hoàn-tất công-việc đã

định, và lâu lâu lại có dư thì giờ để làm thêm việc khác.

Trung-bình đời người là 60 năm. Nếu sống trên 60 thì những năm sau đó kể như lão nhược. Với 60 năm, trừ đi những năm thơ-ấu, trừ đi thì-giờ ban đêm ngủ-nghỉ, thì chỉ còn lại 30 năm. Trong 30 năm ấy, trừ đi những thì-giờ dùng vào việc ăn-mặc, tắm rửa, đau-ốm, tiếp khách, vãng-lai, thù-tạc, ngao-du, giải-trí, hoặc làm các công-việc lật-vật không đáng kể thì rút lại chỉ còn vòn-vẹn có mười, mười lăm năm là dùng để làm những công việc hữu-ích. Mọi thành-công, mọi công-trình vĩ-đại đều do việc tận dụng thì giờ trong mười, mười lăm năm này. Và chúng ta cũng sẽ thất bại trên mọi lãnh-vực nếu chúng ta không khôn-khéo tận-dụng quãng thời-gian này. Vì chúng ta chẳng có thể làm được gì nếu không có thì-giờ cho phép.

Người ta không thể đi ngược thời-gian hay nứu kéo thời-gian ngưng-đọng. Người ta không thể tìm lại thì-giờ đã mất, và không thể tích-trữ thì-giờ để sài khi có cần. Người ta chỉ có thể sử-dụng thì giờ hay phung-phí thì-giờ mà thôi.

Thời gian có giá như vậy. Nhưng Đức Chúa Trời lại ban cho người ta cái thời gian sống trên trần thế này thật quá ngắn. Dẫu sống đến 100 tuổi thì "ba vạn sáu ngàn ngày là mấy". Song cõi đời đời, khoảng thời-gian bất tận của chúng ta lại tùy thuộc vào cái khoảng thời-gian ngắn-ngủi trên trần thế này.

Kính thưa quý vị chưa phải là Cơ-đốc nhân. Quý vị đã để nhiều thì-giờ lo cho ngày hôm nay và lo cho ngày mai. Nhưng quý vị đã để được bao nhiêu phút lo cho đời sau trường-cửu của quý vị. Cái thì giờ quý giá nhất lo cho đời sau là ngay bây giờ, ngày hôm nay. Lời Kinh-thánh dạy rằng: "Kìa, hiện nay là thì thuận-tiện, kìa, hiện nay là ngày cứu-rỗi" (II Cô-rinh-tô 6:2). Quý vị hãy để một ít phút suy-nghĩ về giá-trị linh-hồn mình. Hãy để ít phút suy-nghĩ về chương-trình cứu-rỗi của Đức Chúa Trời qua Đức Chúa Jêsus Christ mà tôi đã trình bày rất cận-kê trên tờ Ánh-Sáng này trong hơn 17 năm. Quý vị đừng chần-chờ, đừng làm mất thì-giờ cho việc cứu-rỗi linh-hồn mình. Quý vị đừng bỏ qua thì-giờ quyết định cho một tương-lai đầy hi-vọng và phước-hạnh phụ-phí cho quãng thời-gian đời đời của quý vị.

Kính thưa quý vị là Cơ-đốc nhân. Trong niềm tin Cơ-đốc, chúng ta đã coi đời này là tạm. Thời-gian chúng ta có là thời-gian chúng ta đang trên đường về thiên-quốc. Chúa có nhiều việc cho chúng ta làm để danh Chúa được vinh-hiến và đồng bào, đồng loại ta nhận được phước-hạnh từ nơi Chúa. Nhiều lúc chúng ta cảm thấy không có thì-giờ cho Chúa và cho công việc nhà Chúa. Thật ra khi chúng ta không có thì-giờ làm trọn công-việc Chúa giao, thì có hai duyên cớ khiến chúng ta phải suy-nghĩ: Một là chúng ta đã ôm-đồm những việc Chúa không giao-phó. Hai là chúng ta không có một phương-cách tốt để sử-dụng thì-giờ Ngài ban cho chúng ta. Cần xét lại.

Thời-gian qua mau, điều đó không quan-trọng. Chúng ta đừng nuối-tiếc thời-gian đã qua. Chúng ta

đừng lo-lắng thời-gian sẽ tới. Chúng ta hãy sử-dụng thời-gian chúng ta có bây giờ trong ý Chúa.

"*Hãy lợi-dụng thì-giờ*" (Ê-phê-sô 5:6) vì thì-giờ có giá-trị và chỉ có thời-gian được sử-dụng đúng-đắn trong chương-trình của Đức Chúa Trời mới có giá-trị tuyệt-vời cho người sử-dụng nó.

PHƯƠNG-DANH ĐỘC GIẢ ỦNG-HỘ ÁNH-SÁNG

- HT Báp-tít V.N. - Memphis, TX 10\$00
- Cụ Phan-thị-Soạn - Arcadia, CA 40\$00
- Dorcas Bible Class - El Cajon, CA 10\$00
- Cụ Liêu-sử-Kiểm - Garland, TX 10\$00
- Bà Trần-Vân - El Cajon, CA 20\$00
- ÔB BS ĐĐ-hùng-Phi - San Diego, CA 100\$00
- AC Từ-tấn-Phước - Santa Ana, CA 40\$00
- HT Tin-Lành V.N. - Canberra, Australia 120\$00
- ÔB Nguyễn-hoàn-Hạnh - Canberra, Australia 50\$00
- ÔB Nguyễn-Nghiệp - Rockville, MD 10\$00
- ÔB MŞ Đặng-ngọc-Thắng - Greenville, SC 20\$00
- An danh - Cedar Hill, TX 20\$00
- ÔB MŞ Lê-ngọc-Vinh - Aurora, CO 20\$00
- Nguyễn-ngọc-Thủy - Buffalo, NY 20\$00
- HT Báp-tít V.N. - Seattle, WA 15\$00
- Cụ Theresa Nhứt Nguyễn - Mesquite, TX 10\$00
- ÔB Nguyễn-dình-Hưng - Garland, TX 10\$00
- HT Tin-Lành V.N. - Akron, OH 10\$00
- Bà Trần-Lệ - El Cajon, CA 10\$00

CHÂN THÀNH CẢM ƠN QUÍ VỊ

SÁCH MỐI của Mục-sư Phan-thanh-Bình

"CHÚA JÊSUS PHÁN: TA LÀ"

Là cuốn sách bồi-linh và truyền giảng, dày trên 200 trang, luận về Chúa Jêsus qua 31 danh xưng của Ngài. Một cuốn sách mà mỗi con cái Chúa muốn "**biết nhiều hơn về Jêsus**" phải đọc. Biết nhiều hơn, tin-cậy nhiều hơn, yêu-mến nhiều hơn, phước-hạnh nhiều hơn.

Giá 10\$00 một cuốn. Ngoài Hoa-kỳ 12\$00

ÂN-TỬ THÁNH-LINH

Sách dày trên 200 trang, do Mục-sư Bình dày công nghiên-cứu và đã viết trong vòng một năm.

Giá 8\$00 một cuốn. Ngoài Hoa-kỳ 10\$00

* "*Ân-tử Thánh-Linh*" quả là một thành-công đáng ca-ngợi, và một sự đóng góp đáng kể của tác-giả vào việc động-viên hàng giáo-phẩm và giáo-đồ Cơ-đốc xây-dựng và phát-triển Hội-thánh.

Quý vị Mục-sư các Hội thánh có thể dùng "Ân-tử Thánh-Linh" cách hữu hiệu để khám-phá, phát-huy và tận dụng ân-tử Thánh-Linh vô-tận của tín-hữu, một mặt thì xây-dựng Hội-thánh, mặt khác thì bành trướng Nước Chúa ở trần-thế. Đơn phương, giới tăng lữ (clergy) không thể hoàn-tất sứ-mạng Tin-lành (Gospel commission), nếu không biết khai-thác, động-viên, và tận dụng nguồn tài-nguyên vô-biên của Đức Thánh-Linh, dưới hình-thức những ân-tử thuộc-linh vô-cùng phong-phú tiềm-ẩn trong hàng giáo-đồ (laity)"

Mục-sư Tiến-sĩ Lê-Hựu - Giáo hội Cơ-đốc Phục-Lâm

CHÚA Ở Đâu ?

Chúa ở đâu? Anh vẫn thường tự vấn
 Khi niềm tin chưa mọc rễ tâm-hồn
 Hãy đưa mắt nhìn trời xanh mây trắng
 Xanh núi rừng hùng-vĩ, mạ xanh non
 Trăm hoa ửng khoe muôn hồng nghìn tía
 Xuân tươi cười với dáng-dấp yêu-kiều
 Thác ngàn đổ ngày đêm không ngưng nghỉ
 Tơ nắng vàng, ráng đỏ, tím mây chiều
 Cây úa sắc giữa trời thu vắng lặng
 Sầu lên men trong lá rụng dậm mòn
 Ôi tiêu sơ đất phủ trùm tuyết trắng
 Kháng-khieu cành run-rẩy lạnh cô-đơn
 Róc rách vòng quanh chân đèo heo hút
 Giòng suối trong tận đáy cá lượn-lờ
 Nổi biển rộng con sông dài xa mút
 Sóng vật mình biển thét gọi hư vô.

Hãy nhìn tận thiên-nhiên bao cảnh sắc
 Cảm nhận ngay Đấng Tạo dựng muôn loài
 Và nhìn kỹ con người đang sanh-hoạt
 Ốc thông-minh xây phúc-lợi cuộc đời.

Ôi kỳ-diệu bao công-trình Thượng-Đế
 Đã dựng nên vũ-trụ với loài người
 Nếu chưa thấy Đức Toàn-năng ngự-trị
 Thì lương-tri tắc-ngheñ tận lâu rồi.

Linh-Cương

PARIS, FRANCE

Hội-đồng Giáo-hạt lần thứ 5 của Hội-thánh Tin-lành Việt-Nam tại Pháp sẽ được tổ-chức 2 ngày, 17 và 18 tháng 4 năm 1993.

Địa-điểm: Nhà thờ Tin-Lành Việt-nam
 172 Boulevard Vincent Auriol
 75013 Paris, France

Chủ đề: BƯỚC THEO THÁNH-LINH

Mục-sư Bình được mời giảng cho Hội đồng. Mục-sư sẽ giảng cho Hội đồng qua 4 đề tài:

- 1.- Bước đi trong hiệp-một
- 2.- Bước đi trong thánh-khiết
- 3.- Bước đi trong yêu-thương
- 4.- Bước đi trong hoà-hiệp

* Cũng trong dịp này, Mục-sư sẽ hướng-dẫn hai môn học trong khóa mùa Phục-sinh của trường Thần-học Việt-nam.

1.- "Ân-tử Thánh-Linh"

2.- "Phương-pháp soạn bài dạy và bài giảng Kinh-thánh"

* Xin các con cái Chúa cầu thay cho, hầu Mục-sư đủ ơn và sức Chúa ban để làm trọn mọi điều theo ý Chúa.

BÀI HỌC KINH-THÁNH

do Mục-sư Bình soạn

Cuốn 27 **Thư Cô-lô-se & Phi-lê-môn**

Đã phát hành. Giá 4\$00 một cuốn.



**4 Điều
 THƯỢNG ĐẾ
 Muốn Bạn
 Cần Biết**

HỘI THÁNH BÁP-TÍT VIỆT NAM SALVATION
 2510 N. GLENBROOK DR, GARLAND, TX 75040
 INFO@SALVATIONVBC.ORG
 SALVATIONVBC.ORG | FB: /SALVATIONVBC

Nhu Cầu và Sự Bất Lực của Bạn	Sự Ban Cho và Lời Hứa của Thượng Đế
"Vi mọi người đều phạm tội, không được hưởng vinh hiển của Thượng Đế." "Vi tiên công của tội lỗi là sự chết." "Linh hồn nào phạm tội, linh hồn đó sẽ chết." (KT. Rô-ma 3:23, 6:23, Ê-xê-chi-ên 18:4)	"Khi chúng ta còn là tội nhân thì Chúa Cứu Thế đã chết thay cho chúng ta." "Vi Chúa Cứu Thế đã chết cho tội lỗi một lần đây đủ cả ... để đem anh chị em đến với Thượng Đế." (KT. Rô-ma 5:8, 1 Phê-rơ 3:18)
"Vi không ai nhờ tuân theo luật pháp mà được hòa thuận lại với Thượng Đế cả." "Nhờ ân sủng, anh chị em được cứu rồi ... không phải do công đức." (KT. Rô-ma 3:20, Ê-phê-sô 2:8-9)	"Hãy ăn năn và tin nhận Phúc Âm." "Hãy tin Chúa Giê-su, thì ông và cả gia đình ông sẽ được cứu." (KT. Mác 1:15; Công-vụ 16:31)
Sự sống vĩnh cửu là nhìn biết Cha, Thượng Đế chân thật duy nhất và nhận biết Chúa Cứu Thế Giê-su là Đấng Cha sai đến. (Giăng 17:3)	